

# Rapport sur les conséquences de la COVID-19 et la reprise du marché intérieur

Mis à jour le 31 août 2021

En réponse à la situation liée à la COVID-19, Destination Canada a établi un cadre doublé d'une méthode analytique pour repérer, dans les comportements des consommateurs et de l'industrie, des signes permettant d'estimer où, quand et à quel rythme les voyages et le tourisme reprendront.

Destination Canada a collaboré avec des partenaires du marketing de destination, des médias, de la technologie et des voyages pour cerner ces signes et indicateurs. Le cadre s'articule selon de multiples phases de reprise arrimées aux impressions des consommateurs et à leurs intentions de voyage. À noter : dans les territoires et les provinces de petite taille, le manque de données peut compromettre la fiabilité des signes. Malgré ces limites, Destination Canada a tout de même évalué toutes les provinces et tous les territoires du mieux qu'elle a pu. La méthode et les termes sont brièvement décrits dans les notes méthodologiques.

Destination Canada fournit en outre, comme complément au présent document, des mises à jour sur les mesures relatives aux déplacements pour chaque province et territoire. Ces mises à jour se trouvent dans le document *Mesures relatives aux déplacements* : <https://www.destinationcanada.com/fr/mises-a-jour-sur-le-coronavirus/recherche-sur-la-situation-liee-a-la-covid-19#opiniondesresidentsauCanada>.

**Compte tenu de l'intérêt actuel pour les voyages et de l'assouplissement des exigences d'isolement pour les voyageurs canadiens qui retournent dans leur province ou territoire de résidence, Destination Canada encourage les entreprises touristiques à créer des messages qui incitent les voyageurs à réserver un voyage au pays dès maintenant.**

## Sommaire des phases actuelles de chaque province et territoire en date du 31 août 2021 :


Selon l'évaluation de Destination Canada, l'Île-du-Prince-Édouard est passée à la phase des voyages dans d'autres provinces dans la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.


	Réservations – Évaluation générale	Recherches sur les voyages à l'intérieur de la province	Recherches sur les voyages entre provinces	Recherches sur les voyages à l'étranger	Nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants	Isolement obligatoire pour les résidents revenant d'un voyage d'agrément dans une autre province ou un autre territoire?
Colombie-Britannique	IV	▼ 5 semaines	▲ 4 semaines	▼ 5 semaines	91,7	Non
Alberta	IV	▼ 1 semaine	stable 4 semaines	▼ 5 semaines	150,4	Non
Saskatchewan	IV	▼ 2 semaines	stable 5 semaines	▼ 5 semaines	119,0	Non
Manitoba	IV	▲ 1 semaine	▲ 4 semaines	stable 5 semaines	28,4	Oui, sauf pour les résidents entièrement vaccinés <sup>1</sup>
Ontario	IV	▲ 15 semaines	stable 5 semaines	stable 5 semaines	32,7	Non
Québec	IV	▼ 5 semaines	stable 6 semaines	stable 4 semaines	42,8	Non
Nouveau-Brunswick	IV	▲ 15 semaines	▲ 15 semaines	stable 4 semaines	17,2	Non
Nouvelle-Écosse	IV	▲ 14 semaines	▲ 14 semaines	stable 5 semaines	4,4	Oui, sauf pour les résidents revenant de l'Île-du-Prince-Édouard et de Terre-Neuve-et-Labrador et les résidents entièrement vaccinés revenant d'autres provinces et territoires <sup>2</sup>
Île-du-Prince-Édouard	IV	▲ 7 semaines	▲ 15 semaines	stable 6 semaines	3,8	Oui, sauf pour les résidents partiellement ou entièrement vaccinés revenant d'une autre province atlantique et les résidents entièrement vaccinés revenant de l'extérieur du Canada atlantique <sup>3</sup>
Terre-Neuve-et-Labrador	IV	▲ 13 semaines	▲ 14 semaines	▲ 1 semaine	2,1	Oui, sauf pour les résidents revenant d'une autre province atlantique et les résidents entièrement ou partiellement vaccinés revenant de l'extérieur du Canada atlantique <sup>4</sup>
Yukon	IV	▲ 10 semaines	▲ 1 semaine	▲ 1 semaine	23,8	Non
Territoires du Nord-Ouest	IV	▼ 4 semaines	▼ 2 semaines	stable 5 semaines	157,2	Oui, sauf pour les résidents entièrement vaccinés <sup>5</sup>
Nunavut	IV	▼ 2 semaines	▲ 1 semaine	▼ 3 semaines	0,0	Oui, sauf pour les résidents revenant directement de Churchill, au Manitoba, ou de Nunavik, au Québec, et les résidents entièrement vaccinés <sup>6</sup>

I	II	III	IV	V	VI
Lutte contre la COVID-19	Voyages très locaux	Voyages à l'intérieur de la province	Voyages entre provinces	Voyages internationaux prudents	Voyages internationaux régularisés
Les déplacements sont restreints et les voyages sont impossibles, non désirables ou déconseillés.	Les déplacements locaux sont permis, mais les résidents ne réservent pas de voyages dans leur province ou leur territoire.	Les résidents réservent des voyages dans leur province ou leur territoire.	Les résidents réservent des voyages au pays, dans d'autres provinces ou territoires.	Certains voyages internationaux ont lieu, notamment pour des raisons familiales ou des affaires urgentes. Certains voyageurs peu réfractaires au risque font des voyages d'agrément.	Certains voyages d'affaires reprennent. Le portrait des voyages d'agrément ressemble à celui d'avant la COVID-19.

## Chronologie de l'évaluation générale des voyages dans chaque province et territoire

	25 mai	1 juin	8 juin	15 juin	22 juin	29 juin	6 juill.	13 juill.	20 juill.	27 juill.	3 août	10 août	17 août	24 août	31 août
Colombie-Britannique	II	II	II	III	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Alberta	II	II	II	II	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Saskatchewan	II	II	II	II	II	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Manitoba	II	II	II	II	II	II	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Ontario	II	II	II	II	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Québec	II	III	III	III	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Nouveau-Brunswick	III	III	III	III	III	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Nouvelle-Écosse	II	II	II	II	III	III	III	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Île-du-Prince-Édouard	III	III	III	III	III	III	III	III	III	III	III	IV	IV	IV	IV
Terre-Neuve-et-Labrador	III	III	III	III	III	III	III	III	III	III	IV	IV	IV	IV	IV
Yukon	II	II	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Territoires du Nord-Ouest	III	III	III	III	III	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Nunavut	II	III	III	III	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV

 Indique une progression

 Indique une régression

I	II	III	IV	V	VI
Lutte contre la COVID-19	Voyages très locaux	Voyages à l'intérieur de la province	Voyages entre provinces	Voyages internationaux prudents	Voyages internationaux régularisés

<b>Colombie-Britannique</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de la Colombie-Britannique font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
-----------------------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation de la Colombie-Britannique

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021 et en forte baisse par rapport à la semaine précédente.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; stable depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 20 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; stable depuis la semaine s'étant terminée le 15 août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse par rapport à la semaine précédente, après 3 semaines de stabilité.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	●	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 57 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le taux de réservation de vols s'est maintenu à un niveau supérieur à -50 % de la mi-juillet à la mi-août, mais il a commencé à baisser au cours des deux dernières semaines d'août. Les réservations de vols ont atteint leur plus haut niveau depuis mars 2020 (-39 % en variation annuelle) durant les semaines s'étant terminées les 18 et 25 juillet 2021.</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>En Colombie-Britannique, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 4 722 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 97,1. Le nombre de cas hebdomadaires enregistrés en Colombie-Britannique est généralement à la hausse depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas ☐

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Alberta</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de l'Alberta font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
----------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation de l'Alberta

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte baisse par rapport à la semaine précédente, après 5 semaines de stabilité.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte baisse par rapport à la semaine précédente, alors que le niveau était généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>Voyages entre provinces (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; fluctue entre un niveau plus élevé que celui de 2019 et un niveau presque égal à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en forte baisse par rapport à la semaine précédente et généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 15 août 2021.</li> <li>Voyages entre provinces (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en forte baisse par rapport à la semaine précédente et généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 20 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	●	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 55 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. L'Alberta a affiché un niveau de réservations de vols supérieur à -50 % pendant les 8 dernières semaines. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 32 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>En Alberta, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 6 649 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 150,4. Le nombre de cas hebdomadaires enregistrés dans la province est en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Saskatchewan</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de la Saskatchewan font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
---------------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation de la Saskatchewan

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en baisse depuis 2 semaines.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en forte baisse par rapport à la semaine précédente, alors que le niveau était généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en forte baisse par rapport à la semaine précédente, après 4 semaines de stabilité.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau semblable à celui de 2019; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 20 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 67 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le taux de réservation de vols s'est maintenu à un niveau supérieur à -50 % de la mi-juillet jusqu'au début du mois d'août, mais il a commencé à baisser au cours des 3 dernières semaines. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 40 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>En Saskatchewan, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 1 403 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 119,0. Le nombre de cas hebdomadaires enregistrés dans la province affiche une tendance à la hausse depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Manitoba</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents du Manitoba font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
-----------------	--------------------------------------	--

### Sommaire de l'évaluation du Manitoba

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte hausse par rapport à la semaine précédente. Niveau fluctuant mais généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021, malgré quelques baisses en début août.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021 et en forte hausse par rapport à la semaine précédente.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 67 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 46 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>Au Manitoba, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 391 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 28,4. Le nombre hebdomadaire de nouveaux cas dans la province est en hausse depuis 2 semaines.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Ontario</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de l'Ontario font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
----------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation de l'Ontario

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; stable depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 62 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 45 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>En Ontario, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 4 819 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 32,7. Le nombre de cas hebdomadaires enregistrés dans la province affiche une tendance à la hausse depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Québec</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents du Québec font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
---------------	--------------------------------------	--

### Sommaire de l'évaluation du Québec

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte baisse par rapport à la semaine précédente et généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; stable depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; fluctuant, mais généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte baisse par rapport à la semaine précédente, alors que le niveau était généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 13 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 72 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Les semaines où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 sont celles s'étant terminées le 18 juillet, le 25 juillet et le 1<sup>er</sup> août, alors que les voyages étaient en baisse de 63 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>Au Québec, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 3 669 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 42,8. Le nombre hebdomadaire de nouveaux cas au Québec est en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*



<b>Nouveau-Brunswick</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents du Nouveau-Brunswick font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
--------------------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation du **Nouveau-Brunswick**

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; fluctue entre un niveau supérieur à celui de 2019 et un niveau presque égal à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 4 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en baisse depuis 2 semaines.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 73 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 68 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>Au Nouveau-Brunswick, il y a eu 134 nouveaux cas dans la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 17,2. Le nombre hebdomadaire de nouveaux cas est en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Nouvelle-Écosse</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de la Nouvelle-Écosse font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
------------------------	--------------------------------------	--

### Sommaire de l'évaluation de la Nouvelle-Écosse

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 30 mai 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 30 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 6 juin 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 16 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en baisse depuis 2 semaines.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 16 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 16 mai 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion				○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 60 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 46 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>En Nouvelle-Écosse, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 43 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 4,4. Le nombre hebdomadaire de nouveaux cas est en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Île-du-Prince-Édouard</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de l'Île-du-Prince-Édouard font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
------------------------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation de l'Île-du-Prince-Édouard

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré mais inférieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province, mais pas ailleurs au Canada ni à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 30 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; en hausse depuis 3 semaines.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province, mais pas ailleurs au Canada ni à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte hausse par rapport à la semaine précédente, fluctuant entre un niveau presque égal et un niveau supérieur à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 30 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis 3 semaines.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	○	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 73 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en baisse de 56 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>À l'Île-du-Prince-Édouard, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 6 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. La province a enregistré 22 nouveaux cas depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents de Terre-Neuve-et-Labrador font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur province et ailleurs au Canada.
--------------------------------	--------------------------------------	---

### Sommaire de l'évaluation de Terre-Neuve-et-Labrador

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans la province, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 6 juin 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 30 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en hausse par rapport à la semaine précédente, alors que le niveau était demeuré stable depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches sur l'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 15 août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 30 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans la province et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur de la province (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte hausse par rapport à la semaine précédente et généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 23 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; stable depuis la semaine s'étant terminée le 6 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	●	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces étaient inférieures de 53 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le taux de réservation de vols s'est maintenu à un niveau supérieur à -50 % de la mi-juillet à la mi-août, mais il a commencé à baisser au cours des deux dernières semaines d'août. Les réservations de vols ont atteint leur plus haut niveau depuis mars 2020 (-35 % en variation annuelle) durant la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>À Terre-Neuve-et-Labrador, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 11 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le nombre hebdomadaire de nouveaux cas est en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Yukon</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Au Yukon, les résidents font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur territoire et ailleurs au Canada.
--------------	--------------------------------------	--

### Sommaire de l'évaluation du Yukon

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans le territoire, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte hausse par rapport à la semaine précédente et généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 27 juin 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; en forte hausse par rapport à la semaine précédente, alors que le niveau était généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; fluctue entre un niveau presque égal et un niveau supérieur à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement au Canada, mais pas dans le territoire ni à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; tendance à la hausse depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 27 juin 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible à modéré; fluctue entre un niveau faible et un niveau faible à modéré depuis la semaine s'étant terminée le 25 juillet 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement ailleurs au Canada, mais pas dans le territoire ni à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; fluctue entre un niveau modéré et un niveau supérieur à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; fluctue entre un niveau supérieur et un niveau presque égal à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau faible; en hausse depuis 2 semaines.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	●	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces ou territoires étaient inférieures de 37 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le territoire a affiché un niveau de réservations de vols supérieur à -50 % pendant les 8 dernières semaines. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en hausse de 15 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>Au Yukon, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 10 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 23,8. Le nombre de cas hebdomadaires affiche une tendance à la baisse après avoir récemment atteint un sommet de 124 cas la semaine s'étant terminée le 4 juillet 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Territoires du Nord-Ouest</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les résidents des Territoires du Nord-Ouest font des recherches sur les voyages et font des réservations d'hébergement dans leur territoire et ailleurs au Canada.
----------------------------------	--------------------------------------	--

### Sommaire de l'évaluation des Territoires du Nord-Ouest

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans le territoire, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en forte baisse par rapport à la semaine précédente et généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 8 août 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau semblable à celui de 2019; fluctue entre un niveau presque égal et un niveau supérieur à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 18 juillet 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; généralement stable depuis la semaine s'étant terminée le 1<sup>er</sup> août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement au Canada, mais pas dans le territoire ni à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; fluctue entre un niveau modéré et un niveau presque égal à celui de 2019 depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 16 mai 2021.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; généralement en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 25 juin 2021.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement dans le territoire et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; fluctue entre un niveau supérieur à celui de 2019 et un niveau modéré depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 9 mai 2021 et en forte hausse par rapport à la semaine précédente.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau de 2019 presque atteint; en forte hausse depuis 2 semaines et généralement en hausse depuis la semaine s'étant terminée le 11 juillet 2021.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	/	●	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces ou territoires étaient inférieures de 13 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le territoire a affiché un niveau de réservations de vols supérieur à -50 % pendant les 11 dernières semaines. La semaine où on a enregistré le plus de réservations de vols depuis mars 2020 est celle s'étant terminée le 25 juillet 2021, alors que les voyages étaient en hausse de 25 % (variation annuelle).</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>Dans les Territoires du Nord-Ouest, le nombre hebdomadaire de nouveaux cas était de 71 pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants était de 157,2. La semaine précédente, les Territoires du Nord-Ouest ont recensé 196 nouveaux cas, le plus grand nombre de cas hebdomadaires enregistré à ce jour dans le territoire.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas □

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

<b>Nunavut</b>	<b>IV</b> Voyages entre provinces	Les réservations de vols à l'intérieur du territoire indiquent que les résidents du Nunavut voyagent à l'intérieur du territoire. Les réservations d'hébergement et les réservations de vols à destination d'autres provinces et territoires indiquent que les résidents du Nunavut voyagent également ailleurs au Canada.
----------------	--------------------------------------	--

### Sommaire de l'évaluation du Nunavut

	Phase						Analyse
	I Lutte contre la COVID-19	II Voyages très locaux	III Voyages à l'intérieur de la province	IV Voyages entre provinces	V Voyages internationaux prudents	VI Voyages internationaux régularisés	
Indice de recherches sur les voyages	●	●	●	●	●	○	<p>On fait des recherches sur les voyages dans le territoire, ailleurs au pays et à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; beaucoup de fluctuations, mais en baisse depuis 2 semaines.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; beaucoup de fluctuations, mais en hausse par rapport à la semaine précédente.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau modéré, mais inférieur à celui de 2019; en baisse depuis la semaine s'étant terminée le 15 août 2021.</li> </ul>
Recherches d'hébergement auprès d'une agence de voyages en ligne	●	●	●	●	○	○	<p>On fait des recherches d'hébergement dans le territoire et ailleurs au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : niveau faible; beaucoup de fluctuations.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau semblable à celui de 2019; en baisse depuis 2 semaines.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : niveau très faible; en baisse depuis 2 semaines.</li> </ul>
Taux de réservation d'hôtels	/	/	/	●	○	○	<p>On fait des réservations d'hébergement au Canada, mais pas à l'étranger.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>À l'intérieur du territoire (variation annuelle) : données non disponibles.</li> <li>Dans d'autres provinces (variation annuelle) : niveau supérieur à celui de 2019; fluctuations importantes depuis 4 semaines.</li> <li>À l'étranger (variation annuelle) : données non disponibles.</li> </ul>
Taux de réservation de billets d'avion	/	/	●	●	○	○	<p>Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à destination d'autres provinces ou territoires étaient inférieures de 37 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le taux de réservation de vols s'était maintenu à un niveau supérieur à celui de 2019 de la mi-juillet à la mi-août, mais il a commencé à baisser au cours des deux dernières semaines d'août. Pour la semaine s'étant terminée le 29 août 2021, les réservations de vols à l'intérieur du territoire étaient supérieures de 67 % à celles enregistrées pour la même période en 2019. Le territoire a affiché un niveau de réservations de vols supérieur à celui de 2019 pendant 7 des 8 dernières semaines.</p>
Nouveaux cas de COVID-19	/	/	/	/	/	/	<p>Au Nunavut, aucun nouveau cas n'a été enregistré durant la semaine s'étant terminée le 29 août 2021. Le territoire n'a enregistré aucun nouveau cas depuis la semaine s'étant terminée le 20 juin 2021.</p>

Légende : Phase atteinte ● Phase à atteindre ○ Ne s'applique pas ☐

*\*Remarque : Destination Canada n'inclut plus les indices de recherches sur les restaurants et de recherches sur les activités et les événements dans son analyse des signes de reprise; ces données servaient principalement à analyser les déplacements très locaux, mais la plupart des provinces et territoires se trouvent maintenant dans une phase plus avancée.*

## NOTES MÉTHODOLOGIQUES

**I. Signes de reprise** : Les paramètres de mesure de la reprise sont présentés en ordre d'importance, selon le rôle qu'ils jouent dans la compréhension des comportements de voyage; les paramètres principaux sont tramés en noir, et les paramètres secondaires en gris foncé. Les paramètres de mesure sont brièvement décrits plus bas.

Destination Canada a élaboré un cadre pour mieux comprendre les phases de reprise du marché des voyages. Ces phases sont les suivantes.

- I. **Lutte contre la COVID-19** : Les résidents n'effectuent ni recherches ni réservations liées à des voyages dans leur région.
- II. **Voyages très locaux** : Les résidents ne réservent pas de voyages dans leur province ou leur territoire.
- III. **Voyages à l'intérieur de la province ou du territoire** : Les résidents réservent des voyages dans leur province ou leur territoire, mais, dans les faits, les voyages peuvent avoir lieu dans un avenir proche ou plus tard.
- IV. **Voyages entre provinces** : Les résidents réservent des voyages dans une autre province ou un autre territoire, mais, dans les faits, les voyages peuvent avoir lieu dans un avenir proche ou plus tard.
- V. **Voyages internationaux prudents** : On observe quelques réservations de voyages internationaux (à un niveau inférieur à celui de 2019), mais les comportements de réservation sont variables.
- VI. **Voyages internationaux régularisés** : On observe des réservations de voyages internationaux à un niveau stable.

Le point rempli indique que selon l'évaluation de Destination Canada, cette phase est atteinte. Le point vide signifie quant à lui que la phase n'est pas encore atteinte, et la barre oblique, que le paramètre de mesure ne s'applique pas pour cette phase de la reprise. Certains paramètres sont en cours d'élaboration et seront mis à jour lorsqu'il y aura des progrès.

## II. Description des paramètres de mesure

- **Indice de recherches révélant des intentions de voyage** : Requêtes comprenant des mots-clés liés aux voyages dans le moteur de recherche de Google en 2020, comparativement à 2019 (calcul pour chaque semaine; p. ex. la semaine du 19 avril 2020 par rapport à la semaine du 19 avril 2019). Disponible pour chaque marché, pour les voyages à l'intérieur de la province ou du territoire ainsi qu'ailleurs au pays et à l'étranger.
- **Taux de recherche d'hébergement** : Recherches d'hébergement hebdomadaires sur la plateforme d'une grande agence de voyages en ligne en 2020, comparativement à 2019 (calcul pour chaque semaine). Disponible pour chaque marché, pour les recherches d'hébergement à l'intérieur de la province ou du territoire ainsi qu'ailleurs au pays. Sous forme de taux plutôt que de volume de recherches.
- **Taux de réservation d'hébergement** : Réservations d'hébergement sur la plateforme d'une grande agence de voyages en ligne en 2020, comparativement à 2019 (calcul pour chaque semaine). Disponible pour chaque marché, pour les réservations d'hébergement à l'intérieur de la province ou du territoire ainsi qu'ailleurs au pays. Sous forme de taux plutôt que de volume de réservations.
- **Taux de réservation de billets d'avion** : Volume de réservations de vols vers d'autres provinces ou territoires comparativement à 2019 (données hebdomadaires fournies par l'IATA).
- **Nombre hebdomadaire de nouveaux cas de COVID-19 confirmés** : Total hebdomadaire de nouveaux cas de COVID-19 confirmés et taux de nouveaux cas hebdomadaires par 100 000 habitants, selon les données de l'Infobase de la santé publique du gouvernement du Canada. Le nombre de cas, dans le marché comme dans les autres régions du Canada, sera vraisemblablement déterminant dans la décision des gouvernements de permettre la reprise graduelle des voyages, de même que dans la confiance des consommateurs à l'égard des voyages dans un marché donné.



## Références

<sup>1</sup> Gouvernement du Manitoba, État d'urgence et ordres de santé publique, 27 août 2021

<https://manitoba.ca/covid19/restartmb/prs/orders/index.fr.html>

<sup>2</sup> Gouvernement de la Nouvelle-Écosse, Coronavirus (COVID-19) : restrictions et directives, 1<sup>er</sup> septembre 2021

<https://novascotia.ca/coronavirus/restrictions-and-guidance/fr/>

<sup>3</sup> Gouvernement de l'Île-du-Prince-Édouard, Information pour les visiteurs à l'Île-du-Prince-Édouard et les résidents de l'Île qui reviennent dans la province, 1<sup>er</sup> septembre 2021

<https://www.princeedwardisland.ca/fr/sujet/voyage>

<sup>4</sup> Gouvernement de Terre-Neuve-et-Labrador, Restrictions de voyage, 1<sup>er</sup> septembre 2021

<https://www.gov.nl.ca/covid-19/fr/pour-les-voyageurs/>

<sup>5</sup> Gouvernement des Territoires du Nord-Ouest, Exigences de voyage, 30 août 2021

<https://www.gov.nt.ca/covid-19/fr/services/voyages-isolement/exigences-de-voyage>

<sup>6</sup> Gouvernement du Nunavut, Déplacements et séjours d'isolement, 1<sup>er</sup> septembre 2021

<https://gov.nu.ca/fr/sante/information/deplacements-et-sejours-disolement%20>